

# SHOP MANUAL

# **KOMATSU** **68E-88E SERIES** **DIESEL ENGINE**

As a part of revision of this shop manual, special descriptions of the engines certified by the EPA (Environmental Protection Agency) are added to the latter half of the manual (Chapter 20).

For the descriptions other than the above, see the first half, since they are same as those of the conventional engines.

# CONTENTS

1.	SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE.....	1-1
2.	CROSS SECTIONAL VIEWS.....	2-1
3.	COOLING WATER, LUBRICATING OIL AND FUEL OIL.....	3-1
4.	TROUBLESHOOTING.....	4-1
5.	SPECIAL SERVICE TOOLS AND MEASURING INSTRUMENTS.....	5-1
6.	MEASUREMENT, INSPECTION AND ADJUSTMENT.....	6-1
7.	MEASURING PROCEDURES, SERVICE DATA AND CORRECTIVE ACTION.....	7-1
8.	DISASSEMBLY AND REASSEMBLY.....	8-1
9.	SERVICE DATA.....	9-1
10.	TIGHTENING TORQUE.....	10-1
11.	FUEL INJECTION PUMP FOR INDIRECT INJECTION SYSTEM.....	11-1
12.	FUEL INJECTION PUMP FOR DIRECT INJECTION SYSTEM.....	12-1
13.	GOVERNOR.....	13-1
14.	TURBOCHARGER.....	14-1
15.	SERVICE INFORMATION FOR CARB ULG REGULATION.....	15-1
16.	ATTACHED DRAWING.....	16-1
20.	EPA CERTIFIED ENGINE.....	20-1

**LIST OF REVISED PAGES**

The affected pages are indicated by the use of the following marks. It is requested that necessary actions be taken to these pages according to the table below.

Mark	Indication	Action required
○	Page to be newly added	Add
●	Page to be replaced	Replace
( )	Page to be deleted	Discard

Pages having no marks are those previously revised or made additions.

**LIST OF REVISED PAGES**

Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision
●	00-1	(1)	●	3-1	(1)	●	6-6	(1)	●	7-14	(1)	●	8-4	(1)
●	00-2	(1)	●	3-2	(1)	●	6-7	(1)	●	7-15	(1)	●	8-5	(1)
○	00-3	(1)	●	3-3	(1)	●	6-8	(1)	●	7-16	(1)	●	8-6	(1)
○	00-4	(1)	○	3-4	(1)	●	6-9	(1)	●	7-17	(1)	●	8-7	(1)
●	00-5	(1)	○	3-5	(1)	●	6-10	(1)	●	7-18	(1)	●	8-8	(1)
●	00-6	(1)	○	3-6	(1)	●	6-11	(1)	●	7-19	(1)	●	8-9	(1)
						●	6-12	(1)	●	7-20	(1)	○	8-10	(1)
●	1-1	(1)	●	4-1	(1)	●	6-13	(1)	●	7-21	(1)	○	8-11	(1)
●	1-2	(1)	●	4-2	(1)	●	6-14	(1)	●	7-22	(1)			
●	1-3	(1)	●	4-3	(1)	●	6-15	(1)	●	7-23	(1)	●	9-1	(1)
●	1-4	(1)	○	4-4	(1)	○	6-16	(1)	●	7-24	(1)	●	9-2	(1)
●	1-5	(1)	○	4-5	(1)	○	6-17	(1)	●	7-25	(1)	●	9-3	(1)
●	1-6	(1)	○	4-6	(1)	○	6-18	(1)	●	7-26	(1)	●	9-4	(1)
●	1-7	(1)				○	6-19	(1)	●	7-27	(1)	●	9-5	(1)
●	1-8	(1)	●	5-1	(1)				○	7-28	(1)	●	9-6	(1)
●	1-9	(1)	●	5-2	(1)	●	7-1	(1)	○	7-29	(1)	○	9-7	(1)
●	1-10	(1)	●	5-3	(1)	●	7-2	(1)	○	7-30	(1)	○	9-8	(1)
●	1-11	(1)	●	5-4	(1)	●	7-3	(1)	○	7-31	(1)			
●	1-12	(1)	●	5-5	(1)	●	7-4	(1)	○	7-32	(1)	●	10-1	(1)
●	1-13	(1)	○	5-6	(1)	●	7-5	(1)	○	7-33	(1)	○	10-2	(1)
○	1-14	(1)	○	5-7	(1)	●	7-6	(1)	○	7-34	(1)	○	10-3	(1)
			○	5-8	(1)	●	7-7	(1)	○	7-35	(1)			
●	2-1	(1)				●	7-8	(1)	○	7-36	(1)	●	11-1	(1)
●	2-2	(1)	●	6-1	(1)	●	7-9	(1)	○	7-37	(1)	●	11-2	(1)
○	2-3	(1)	●	6-2	(1)	●	7-10	(1)				●	11-3	(1)
○	2-4	(1)	●	6-3	(1)	●	7-11	(1)	●	8-1	(1)	●	11-4	(1)
○	2-5	(1)	●	6-4	(1)	●	7-12	(1)	●	8-2	(1)	●	11-5	(1)
			●	6-5	(1)	●	7-13	(1)	●	8-3	(1)	○	11-6	(1)

**LIST OF REVISED PAGES**

Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision	Mark	Page	Time of revision
○	11-7	(1)	●	14-1	(1)	○	20-22	(1)						
○	11-8	(1)	●	14-2	(1)	○	20-23	(1)						
			●	14-3	(1)	○	20-24	(1)						
●	12-1	(1)	●	14-4	(1)									
●	12-2	(1)	●	14-5	(1)									
●	12-3	(1)	●	14-6	(1)									
●	12-4	(1)	○	14-7	(1)									
●	12-5	(1)	○	14-8	(1)									
●	12-6	(1)												
●	12-7	(1)	●	15-1	(1)									
●	12-8	(1)	●	15-2	(1)									
●	12-9	(1)	○	15-3	(1)									
●	12-10	(1)												
●	12-11	(1)	●	16-1	(1)									
●	12-12	(1)	●	16-2	(1)									
●	12-13	(1)	○	16-3	(1)									
○	12-14	(1)	○	16-4	(1)									
○	12-15	(1)	○	16-5	(1)									
○	12-16	(1)												
			○	20-1	(1)									
●	13-1	(1)	○	20-2	(1)									
●	13-2	(1)	○	20-3	(1)									
●	13-3	(1)	○	20-4	(1)									
●	13-4	(1)	○	20-5	(1)									
●	13-5	(1)	○	20-6	(1)									
●	13-6	(1)	○	20-7	(1)									
●	13-7	(1)	○	20-8	(1)									
●	13-8	(1)	○	20-9	(1)									
●	13-9	(1)	○	20-10	(1)									
●	13-10	(1)	○	20-11	(1)									
●	13-11	(1)	○	20-12	(1)									
●	13-12	(1)	○	20-13	(1)									
○	13-13	(1)	○	20-14	(1)									
○	13-14	(1)	○	20-15	(1)									
○	13-15	(1)	○	20-16	(1)									
○	13-16	(1)	○	20-17	(1)									
○	13-17	(1)	○	20-18	(1)									
○	13-18	(1)	○	20-19	(1)									
			○	20-20	(1)									
			○	20-21	(1)									

**Applicable machine, Serial number (Current Production Model)**

Engine	Machine model	Machine Serial No.	Engine output (kW{HP}/rpm)	Remarks
3D68E-3G	PC12R-8	10001 and up	10.3{13.8}/2,450	
3D68E-3H	PC15R-8	10001 and up	11.2{15.0}/2,600	
3D74E-3C	PC20R-8	10001 and up	14.0{18.8}/2,600	
3D82AE-3E	PC25R-8	10001 and up	17.7{23.7}/2,400	
3D82AE-3F	PC27R-8	10001 and up	19.1{25.6}/2,600	
3D84E-3F	PC30R-8	10001 and up	20.6{27.6}/2,500	
	PC35R-8	35001 and up	20.6{27.6}/2,500	
4D84E-3B	PC50UU-2	12772-14992	29.4{39.4}/2,800	
4D84E-3C	PC50UU-2	14993 and up	29.4{39.4}/2,800	
4D84E-3D	PC40R-8	30001 and up	28.3{37.9}/2,500	
	PC45R-8	5001 and up	28.3{37.9}/2,500	

**Application Category**

Application code	Usage	Eng. Rev. type.	Revolution speed (rpm)
CL	Generator drive	Constant	1,500/1,800
CH			3,000/3,600
VM	General use	Variable	2,000 – 3,000
VH			3,000 – 3,600

★ For engine application category described in Chapter 1, Specifications and Performance.

**Notice**

Pease update the part numbers and codes in this shop manual as follows.

[Method of updating]

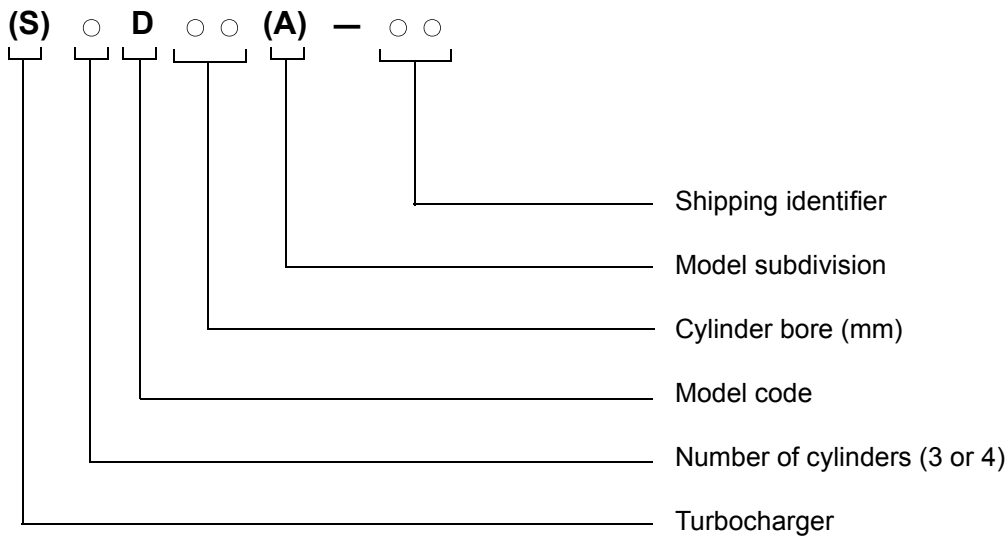
Add YM in front of the part number and code.

(Note: This does not apply to all items. For details, see the Parts Book.)

(Example)

Update the part numbers and codes in this shop mnual: 172187-08520→YM172187-08520

### Descriptive Breakdown of Model Name



### Application Category

Application code	Usage	Eng. Rev. type.	Revolution speed (rpm)
CL	Generator drive	Constant	1,500/1,800
CH			3,000/3,600
VM	General use	Variable	2,000 – 3,000
VH			3,000 – 3,600

★ For engine application category described in Chapter 1, Specifications and Performance.

# 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

1.1	2D68E.....	1-2
1.2	3D68E.....	1-3
1.3	3D74E.....	1-4
1.4	3D78AE.....	1-5
1.5	3D82AE.....	1-6
1.6	3D82E.....	1-7
1.7	3D84E.....	1-8
1.8	3D88E.....	1-9
1.9	4D82E.....	1-10
1.10	4D84E.....	1-11
1.11	4D88E.....	1-12
1.12	S3D84E.....	1-13
1.13	S4D84E.....	1-14

# 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

## 1.1 2D68E

Item		Model	Unit	2D68E				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Special swirl pre-combustion chamber					
No. of cylinders – bore x Stroke		mm	2 – 68 x 72					
Displacement		ℓ	0.523					
Firing order		—	1 – 2					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max. rating	kW {HP}	5.74 {7.8}	6.25 {8.5}	6.84 {9.3}	7.43 {10.1}	7.94 {10.8}	8.46 {11.5}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load			≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	23.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	14 ± 1					
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.24 ± 0.1{33 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	11.8 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {120 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	1.6/0.6					
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	0.6 (for engine only)					
Cooling fan No. of blade x dia.		mm	Discharge type, 5 x φ290					
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ95/ φ85					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	373.5 x 417 x 498 / 383.5 x 417 x 498					
Dry weight (*2)		kg	55/65					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤9	≤8	≤7	≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤30				
Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.25 ± 0.05 {2.5 ± 0.5}		0.29 ± 0.05 {3.0 ± 0.5}		0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}	
	Idling		≥0.06 {≥0.6}					

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing



1.2 3D68E

Item		Model	Unit	3D68E				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Special swirl pre-combustion chamber					
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 68 x 72					
Displacement		ℓ	0.784					
Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max. rating	kW {HP}	8.6 {11.5}	9.4 {12.6}	10.3 {13.8}	11.2 {15.0}	12.0 {16.1}	12.9 {17.3}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load		—	≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	23.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	14 ± 1					
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.24 ± 0.1{33 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	11.8 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {120 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	2.4/1.0					
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	0.9 (for engine only)					
Cooling fan No. of blade x dia.		mm	Pusher type, 5 x φ310					
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 105/φ 85					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	463.5 x 401 x 496 / 473.5 x 401 x 496					
Dry weight (*2)		kg	70/81					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤9	≤8	≤7	≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤30				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.25 ± 0.05 {2.5 ± 0.5}		0.29 ± 0.05 {3.0 ± 0.5}		0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}
Idling		—	≥0.06 {≥0.6}					

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

## 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

### 1.3 3D74E

Item		Model	Unit	3D74E				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Special swirl pre-combustion chamber					
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 74 x 78					
Displacement		ℓ	1.006					
Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max. rating	kW {HP}	11.0 {14.8}	12.1 {16.2}	13.2 {17.7}	14.3 {19.2}	15.5 {20.8}	16.6 {22.3}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load			≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	23.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	14 ± 1					
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.43 ± 0.1{35 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	11.8 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {120 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	2.4/1.0					
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	0.9 (for engine only)					
Cooling fan No. of blade x dia.		mm	Pusher type, 5 x φ310					
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ110/φ85					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	469.1 x 440 x 502 / 476.6 x 440 x 502					
Dry weight (*2)		kg	85/102					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤9	≤8	≤7	≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤30				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.25 ± 0.05 {2.5 ± 0.5}		0.29 ± 0.05 {3.0 ± 0.5}		0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}
Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

1.4 3D78AE

Item		Model	Unit	3D78AE				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Direct injection system					
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 78 x 84					
Displacement		ℓ	1.204					
Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max.rating	kW {HP}	13.2 {17.7}	14.6 {19.6}	15.9 {21.3}	17.2 {23.1}	18.5 {24.8}	19.9 {26.7}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load			≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	18.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1	
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.14 ± 0.1{32 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {120 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	3.6/1.3					5.0/1.7
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	1.8 (for engine only)					
Cooling fan No. of blade x dia.		mm	Pusher type, 6 x φ 335					
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	520.5 x 489 x 565 / 528 x 489 x 565					
Dry weight (*2)		kg	112/128					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤9	≤8	≤7	≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.29 ± 0.05 {3.0 ± 0.5}				
Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

## 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

### 1.5 3D82AE

Item		Model	Unit	3D82AE					
Specifications	Application		—	VM					
	Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
	Combustion system		—	Direct injection system					
	No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 82 x 84					
	Displacement		ℓ	1.330					
	Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1					
	Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
	Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
		Max.rating	kW {HP}	14.6 {19.6}	16.0 {21.5}	17.5 {23.5}	19.0 {25.5}	20.5 {27.5}	21.9 {29.5}
	Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
	Min. revolution speed at no load			≤800					
	Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
	Power take off		—	Flywheel					
	Compression ratio		—	18.0					
	Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1	
	Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.04 ± 0.1{31 ± 1}, at 250 rpm					
	Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
	Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
	Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
	Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	5.0/1.7					
	Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
	Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
	Cooling water capacity		ℓ	1.8 (for engine only)					
	Cooling fan		mm	Pusher type, 6 x φ335					
	No. of blade x dia.								
	Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ110/φ110					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system		—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)		mm	520.5 x 489 x 565 / 528 x 489 x 565						
Dry weight (*2)		kg	112/128						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12					
		Steady state speed band	%	≤9	≤8	≤7	≤6		
		Recovery time	sec	≤6					
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25					
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.29 ± 0.05 {3.0 ± 0.5}					
		Idling		≥0.06 {≥0.6}					

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

1.6 3D82E

Item		Model	Unit	3D82E				
Specifications	Application	—	VM					
	Type	—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
	Combustion system	—	Direct injection system					
	No. cylinders – bore x Stroke	mm	3 – 82 x 90					
	Displacement	ℓ	1.425					
	Firing order	—	1 – 3 – 2 – 1					
	Revolution speed	rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
	Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—
		Max.rating	kW {HP}	15.5 {20.8}	16.9 {22.7}	18.4 {24.7}	19.9 {26.7}	21.3 {28.6}
	Max. revolution speed at no load	rpm	2,160 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
	Min. revolution speed at no load		≤800					
	Direction of rotation	—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
	Power take off	—	Flywheel					
	Compression ratio	—	18.0					
	Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)	deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1	
	Compression pressure	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.04 ± 0.1{31 ± 1}, at 250 rpm					
	Fuel injection pressure	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
	Recommended diesel gas oil	—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
	Lubrication system	—	Forced lubrication with trochoid pump					
	Lubrication oil capacity Max/Effective	ℓ	4.7/1.8				6.9/2.1	
	Recommended lubricating oil	—	API grade CC class or higher					
	Cooling system	—	Liquid cooling/Radiator					
	Cooling water capacity	ℓ	2.0 (for engine only)					
	Cooling fan		Pusher type, 6 x φ 335					
	No. of blade x dia.	mm						
	Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.	mm	φ 110/φ 110					
Governor	—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system	—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)	mm	556 x 486 x 623 / 564 x 486 x 623						
Dry weight (*2)	kg	138/155						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤8	≤7		≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}				
		Idling		≥0.06 {≥0.6}				

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

## 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

### 1.7 3D84E

Item		Model	Unit	3D84E				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Direct injection system					
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 84 x 90					
Displacement		ℓ	1.496					
Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max. rating	kW {HP}	16.4 {22.0}	18.1 {24.3}	19.7 {26.4}	21.3 {28.6}	23.0 {30.8}	24.6 {33.0}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,175 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,600 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,000 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,225 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load			≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	18.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1	
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.24 ± 0.1{33 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	4.7/1.8					
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	2.0 (for engine only)					
Cooling fan		mm	Pusher type, 6 x φ 335					
No. of blade x dia.								
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	556 x 486 x 623 / 564 x 486 x 623					
Dry weight (*2)		kg	138/155					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤7	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}				
Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

1.8 3D88E

Item		Model	Unit	3D88E						
Specifications	Application		—	VM						
	Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine						
	Combustion system		—	Direct injection system						
	No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 88 x 90						
	Displacement		ℓ	1.642						
	Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1						
	Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000	
	Output (*1)	Continuous rating		kW {HP}	—	—	—	—	—	—
		Max.rating		kW {HP}	18.0 {24.1}	19.9 {26.7}	21.6 {29.0}	23.5 {31.5}	25.2 {33.8}	27.1 {36.3}
	Max. revolution speed at no load		rpm	2,175 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,600 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,000 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,225 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	
	Min. revolution speed at no load			≤800						
	Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)						
	Power take off		—	Flywheel						
	Compression ratio		—	18.0						
	Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1		
	Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.43 ± 0.1{35 ± 1}, at 250 rpm						
	Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }						
	Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)						
	Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump						
	Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	4.7/1.8			6.9/2.1			
	Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher						
	Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator						
	Cooling water capacity		ℓ	2.0 (for engine only)						
	Cooling fan		mm	Pusher type, 6 x φ 335						
	No. of blade x dia.									
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110							
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)							
Starting system		—	Electrical							
Dimensions L x W x H (*2)		mm	556 x 486 x 623 / 564 x 486 x 623							
Dry weight (*2)		kg	138/155							
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12						
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤7			
		Recovery time	sec	≤6						
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25						
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MP {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}						
		Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

## 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

### 1.9 4D82E

Item		Model	Unit	4D82E				
Application		—	VM					
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine					
Combustion system		—	Direct injection system					
No. cylinders – bore x Stroke		mm	4 – 82 x 90					
Displacement		ℓ	1.901					
Firing order		—	1 – 3 – 4 – 2 – 1					
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—
	Max.rating	kW {HP}	20.6 {27.6}	22.6 {30.3}	24.5 {32.9}	26.5 {35.5}	28.5 {38.2}	30.5 {40.9}
Max. revolution speed at no load		rpm	2,160 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,570 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,780 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,970 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>
Min. revolution speed at no load		—	≤800					
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)					
Power take off		—	Flywheel					
Compression ratio		—	18.0					
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1	
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.04 ± 0.1{31 ± 1}, at 250 rpm					
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }					
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)					
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump					
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	5.8/2.3					
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher					
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator					
Cooling water capacity		ℓ	2.7 (for engine only)					
Cooling fan		mm	Pusher type, 6 φ 370					
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110					
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)					
Starting system		—	Electrical					
Dimensions L x W x H (*2)		mm	632 x 448.5 x 618 / 658 x 498.5 x 618					
Dry weight (*2)		kg	160/170					
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12				
		Steady state speed band	%	≤8	≤7		≤6	
		Recovery time	sec	≤6				
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25				
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}				
Idling		—	≥0.06 {≥0.6}					

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing



1.10 4D84E

Item		Model	Unit	4D84E					
Application		—	VM						
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine						
Combustion system		—	Direct injection system						
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 84 x 90						
Displacement		ℓ	1.995						
Firing order		—	1 – 3 – 4 – 2 – 1						
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000	
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—	
	Max.rating	kW {HP}	21.9 {29.4}	24.1 {32.3}	26.3 {35.3}	28.5 {38.2}	30.7 {41.2}	32.9 {44.1}	
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,400 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,590 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,810 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,995 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,210 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	
Min. revolution speed at no load			≤800						
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)						
Power take off		—	Flywheel						
Compression ratio		—	18.0						
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1		
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.24 ± 0.1{33 ± 1}, at 250 rpm						
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }				19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }		
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)						
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump						
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	5.8/2.3						
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher						
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator						
Cooling water capacity		ℓ	2.7 (for engine only)						
Cooling fan		mm	Pusher type, 6 φ 370						
No. of blade x dia.									
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110						
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system		—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)		mm	632 x 498.5 x 618 / 658 x 498.5 x 618						
Dry weight (*2)		kg	160/170						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12					
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤7		
		Recovery time	sec	≤6					
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25					
Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}						
	Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

## 1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

### 1.11 4D88E

Item		Model	Unit	4D88E					
Application		—	VM						
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine						
Combustion system		—	Direct injection system						
No. cylinders – bore x Stroke		mm	4 – 88 x 90						
Displacement		ℓ	2.189						
Firing order		—	1 – 3 – 4 – 2 – 1						
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000	
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—	
	Max. rating	kW {HP}	24.1 {32.3}	26.5 {35.5}	28.8 {38.6}	31.3 {42.0}	33.7 {45.2}	36.0 {48.3}	
Max. revolution speed at no load		rpm	2,180 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,400 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,590 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,810 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,995 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,210 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	
Min. revolution speed at no load			≤800						
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)						
Power take off		—	Flywheel						
Compression ratio		—	18.0						
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1		
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	3.43 ± 0.1{35 ± 1}, at 250 rpm						
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }				19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }		
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)						
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump						
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	5.8/2.3				7.9/2.5		
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher						
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator						
Cooling water capacity		ℓ	2.7 (for engine only)						
Cooling fan		mm	Pusher type, 6 φ 370						
No. of blade x dia.									
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110						
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system		—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)		mm	632 x 498.5 x 618 / 658 x 498.5 x 618						
Dry weight (*2)		kg	160/170						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12					
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤7		
		Recovery time	sec	≤6					
		Fluctuation of revolution	rpm	≤25					
	Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}					
Idling		≥0.06 {≥0.6}							

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

1.12 S3D84E

Item		Model	Unit	S3D84E					
Application		—	VM						
Type		—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine						
Combustion system		—	Direct injection system						
No. cylinders – bore x Stroke		mm	3 – 84 x 90						
Displacement		ℓ	1.496						
Firing order		—	1 – 3 – 2 – 1						
Revolution speed		rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000	
Output (*1)	Continuous rating	kW {HP}	—	—	—	—	—	—	
	Max.rating	kW {HP}	21.0 {28.2}	22.8 {30.6}	25.0 {33.5}	26.9 {36.1}	29.1 {39.0}	30.9 {41.4}	
Max. revolution speed at no load		rpm	2,175 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,600 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,020 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,240 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	
Min. revolution speed at no load			≤800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>						
Direction of rotation		—	Counterclockwise (viewed from flywheel)						
Power take off		—	Flywheel						
Compression ratio		—	18.0						
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1		
Compression pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	2.94 ± 0.1{30 ± 1}, at 250 rpm						
Fuel injection pressure		MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }				19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }		
Recommended diesel gas oil		—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)						
Lubrication system		—	Forced lubrication with trochoid pump						
Lubrication oil capacity Max/Effective		ℓ	4.8/1.9						
Recommended lubricating oil		—	API grade CC class or higher						
Cooling system		—	Liquid cooling/Radiator						
Cooling water capacity		ℓ	2.0 (for engine only)						
Cooling fan		mm	Pusher type, 6 x φ 335						
No. of blade x dia.									
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		mm	φ 110/φ 110						
Governor		—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system		—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)		mm	632 x 540 x 629 / 632 x 540 x 629						
Dry weight (*2)		kg	147/160						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12					
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤8		
		Recovery time	sec	≤6					
		Fluctuation of revolution	rpm	≤22					
Lubrication oil pressure	Rated operation	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}						
	Idling		≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing

1. SPECIFICATIONS AND PERFORMANCE

1.13 S4D84E

Item		Model	Unit	S4D84E						
Application		—	—	VM						
Type		—	—	Vertical, 4-cycle water-cooled diesel engine						
Combustion system		—	—	Direct injection system						
No. cylinders – bore x Stroke		—	mm	4 – 84 x 90						
Displacement		—	ℓ	1.995						
Firing order		—	—	1 – 3 – 4 – 2 – 1						
Revolution speed		—	rpm	2,000	2,200	2,400	2,600	2,800	3,000	
Output (*1)	Continuous rating	—	kW {HP}	—	—	—	—	—	—	
	Max.rating	—	kW {HP}	28.0 {37.5}	30.5 {40.9}	33.5 {44.9}	35.7 {47.9}	38.6 {51.8}	41.2 {55.3}	
Max. revolution speed at no load		—	rpm	2,175 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,375 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,600 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	2,800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,000 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	3,225 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>	
Min. revolution speed at no load		—	rpm	≤800 <sup>+50</sup> <sub>0</sub>						
Direction of rotation		—	—	Counterclockwise (viewed from flywheel)						
Power take off		—	—	Flywheel						
Compression ratio		—	—	18.0						
Fuel injection timing (FID, B. T. D. C)		—	deg	12 ± 1		14 ± 1		16 ± 1		
Compression pressure		—	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	2.94 ± 0.1{30 ± 1}, at 250 rpm						
Fuel injection pressure		—	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }				19.6 <sup>+1.0</sup> <sub>0</sub> {200 <sup>+10</sup> <sub>0</sub> }		
Recommended diesel gas oil		—	—	ISO 8217 DMA, BS 2869 A1 or A2 (Cetane No.45 min.)						
Lubrication system		—	—	Forced lubrication with trochoid pump						
Lubrication oil capacity Max/Effective		—	ℓ	5.8/2.3						
Recommended lubricating oil		—	—	API grade CC class or higher						
Cooling system		—	—	Liquid cooling/Radiator						
Cooling water capacity		—	ℓ	2.7 (for engine only)						
Cooling fan		—	mm	Pusher type, 6 φ 370						
Crank V-pulley dia./ Fan V-pulley dia.		—	mm	φ 110/φ 110						
Governor		—	—	Mechanical centrifugal governor (All speed type)						
Starting system		—	—	Electrical						
Dimensions L x W x H (*2)		—	mm	641 x 498.5 x 713 / 649 x 498.5 x 713						
Dry weight (*2)		—	kg	165/175						
Performance	Governing performance (full speed range)	Transient speed difference	%	≤12						
		Steady state speed band	%	≤9	≤8		≤7			
		Recovery time	sec	≤6						
		Fluctuation of revolution	rpm	≤22						
Lubrication oil pressure	Rated operation	—	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	0.34 ± 0.05 {3.5 ± 0.5}						
	Idling	—	MPa {kg/cm <sup>2</sup> }	≥0.06 {≥0.6}						

\*1 Output conditions: Intake back pressure ≤ 2.45 kPa {250 mmH<sub>2</sub>O}, Exhaust back pressure ≤ 5.39 kPa {550 mmH<sub>2</sub>O}, other conditions complying with JIS D 1005-1986. After minimum 30 hour's run-in.

\*2 Designation of engine dimension and dry weight in numerals.  
Engine with back plate/with flywheel housing